

Excellence with a Soul



CCC KEI YUEN COLLEGE 中華基督教會基元中學

Outstanding with a Heart





School Vision and Mission

Our Vision

CCC Kei Yuen College is a Christian grammar school founded by the Hong Kong Council of the Church of Christ in China (HKCCCC) in 1982. Inheriting the spirit of "Serving & Preaching through Schooling" from HKCCCC and following God's words, "Together we grow in Him", we endeavor to provide students with quality whole-person education.

We strive to establish a happy learning environment where students have all-round development in moral, intellectual, physical, social, aesthetic and spiritual aspects. We recognize and put special attention to students' individuality and provide them with abundant opportunities to develop their individual potential so that they can grow up into teenagers who treasure themselves, cherish others and love God.



我們的願景

中華基督教會基元中學是一所基督教文法中學,一九八二年由中華基督教會香港區會創辦。本校秉承區會「透過學校,傳道服務」的辦學精神,並以「凡事長進,連於元首基督」為宗旨,向學生提供全人教育。

本校的辦學理念是建立一個愉快有紀律的學習環境,使學生在德、智、體、群、美、靈各方面得到均衡的發展;並且關注學生的個別特質,提供更多機會讓他們發展個人潛能,以成為愛己、愛人、愛神的有為青年。

Our Mission_我們的使命

To establish a happy learning environment
To provide quality education
To develop individual potential
To pursue a fulfilling life together

建立愉快校園,提供優質教育; 發展個入潛能,共創美好人生。



School Facilities

The school possesses facilities such as two standard basketball courts, a Multi-Media Learning Centre, an English Resource Room, a Computer Room, a Library Information Corner, a Student Activity Centre, a Parent Resource Centre, lockers for each student. Air conditioners, an Multimedia projector, Apple TV and an intranet system are installed in all classrooms, special rooms and the school hall. We have wireless network coverage all over the school.

新球場 New Playground

學校設施

本校設有兩個標準籃球場、多媒體學習中心、英語資源室、電腦室、圖書館資訊角、學生活動中心、家長資源中心。每位學生均有個人儲物櫃。此外,全校課室、特別室及禮堂均已安裝冷氣、多媒體投影機、蘋果高清電視機頂盒及內聯網設施,而無線網絡亦覆蓋全校。



















Principal's Message

Welcome to CCC Kei Yuen College!

CCC Kei Yuen College is a Christian co-education grammar school, with English as the medium of instruction, founded by the Hong Kong Council of the Church of Christ in China (HKCCCC) in 1982.

Our school motto "We will in all things grow up into him who is the Head, that is, Christ" (Ephesians 4:15) and the name of our school: 'Kei' (Christ) and 'Yuen' (Head) (meaning "Christ is the Head") have been shaping our direction to follow Christ's model to strive for Excellence with a Soul and pursue Outstanding with a Heart in all things.

We have been establishing a happy learning environment embraced with "Love and Care" where students could grow in love and foster whole-person development. Not only do we value academic performance and intellectual development, we also stress even more on values and attitudes as well as a perpetual tradition of physical and aesthetic excellence.

Kei Yuen students are nurtured to be self-regulated learners in a context that promotes extraordinary learning experiences not confined to the classroom. Ubiquitous learning, via e-learning, has been enhanced with the use of technology in order to promote learning anytime and anywhere. Kei Yuen students also widen their horizons to the world by joining various service training and leadership development programs, as well as study tours to English-speaking countries.

High quality education creates abundant opportunities to cater for the diverse needs of our students in a changing world. We recognize and put special attention to students' individuality and develop their individual potential so that they could treasure themselves, cherish others and love God.

Our graduates are proud of being part of the Kei Yuen family. They understand their duty and have long been contributing to the Hong Kong community, mainland China and the world.

I look forward to welcoming you to the Kei Yuen family.

Dr. Felix Cheng Principal

Teacher Qualifications and Professional Training 優良師資



Administrative Committee of the School 校政委員會

Number of Teaching Staff 教學人數

56 A

Oualifications and professional training (Percentage of Teachers) 學歷及專業培訓 (佔全校教師人數百分比)

Teacher Certificate/ Diploma in Education 教育文憑

Bachelor Degree or above **里上**以位士學

Master, Doctorate Degree or above 碩士、博士戓以上

Special Education Training 特殊教育培訓

Working Experience (Percentage of Teachers) 年資(佔全校教師人數百分比)

0-4年(0-4 years)

7%

5-9年 (5-9 years)

10年或以上(10 years or above)

5%

88%

2020/2021學年開設科	I ■ Subjects in 2020 / 2021	Ф −S.1	甲二 S.2	中三 S.3	中四 S.4	中五 S.5	中 六 S.6
中國語文	Chinese Language	•	•	•	•	•	•
普通話	Putonghua	•	•	•			
中國歷史	Chinese History	•	•	•	•	•	•
中國文學	Chinese Literature				•	•	•
生活教育與通識	Life Education and Liberal Studies	•	•	•			
通識	Liberal Studies				•	•	•
宗教	Religious Education	•	•	•	•	•	•
英國語文	English Language	*	*	*	*	*	*
數學	Mathematics	*	*	*			
數學(必修部分)	Mathematics Compulsory Part				*	*	*
數學(延伸部分:單元一)	Mathematics Module 1				*	*	*
數學(延伸部分:單元二)	Mathematics Module 2				*	*	*
地理	Geography	*	*	*	*	*	*
歷史	History	*	*	*	*	*	*
綜合科學	Integrated Science	*	*				
生物	Biology			*	*	*	*
化學	Chemistry			*	*	*	*
物理	Physics			*	*	*	*
經濟	Economics				*	*	*
企業、會計與財務概論	Business, Accounting and Financial Studies				*	*	*
電腦	Computer Literacy	*	*	*			
資訊及通訊科技	Information and Communication Technology				*	*	*
視覺藝術	Visual Arts	*	*	*	•	•	•
體育	Physical Education	*	*	*	*	*	*
音樂	Music	*	*	*			
設計與科技	Design and Technology	*	*	*			
家政	Home Economics	*	*	*			

The Curriculum

課程編排

In order to consolidate students' English skills to facilitate their learning in university education, the majority of the subjects in our school are taught in English.

本校初中及高中課程大部分科目均以 英語教授,目的是鞏固學生的英語能 力,為將來銜接大學課程作準備。

- 以中文為教學語言 Chinese as the medium of instruction
- ★ 以英文為教學語言 English as the medium of instruction

Strive for Excellence, Show our Perseverance 追求卓越 努力不懈

Scholarships and Awards

In order to encourage students to strive for excellence, our school has offered many scholarships to recognize their outstanding performance in different domains. These scholarships and awards include Rev.Peter Wong Memorial Scholarship, Wong Hui Mui Charitable Foundation Scholarship, Alumni Association Scholarship, CCC Kei Yuen College Scholarship, Kei Yuen Outstanding Students, Outstanding in Academics and Conduct, Outstanding Chinese Writers, Outstanding English Writers, Outstanding Performance in Information Technology, Outstanding Performance in Music, Outstanding Performance in Visual Arts, Outstanding Athletes, as well as Academic Merits and Good Conduct Awards.

獎頂及獎學金

為鼓勵學生追求卓越,本校特設各項獎學金及獎項,當中包括:汪彼得牧師紀念獎學金、黃曉梅慈善基金獎學金、校友會獎學金、中華基督教會基元中學獎學金、基元傑出學生、品學兼優學生、傑出中文小作家、傑出英文小作家、傑出IT人、音樂成就獎、視覺藝術成就獎、最佳運動員獎、品學兼優獎及成績優異獎,以肯定同學在不同領域及範疇的優異表現和追求卓越而付出的努力。



English Learning, Lifelong Benefits 英語學習 終身受用



English is an important international language that one must master. Mastering English can enhance students' academic learning and prepare them for future career development. Since the 2010/2011 academic year, English has been used as the medium of instruction for all classes in Form One in our school. This year, a total of 14 subjects are taught in English in junior forms, including English Language, Mathematics, Geography, Integrated Science, Physics, Chemistry, Biology, Computer Literacy, History, Visual Arts, Physical Education, Home Economics, Music and Design and Technology. In addition, our school has adopted different teaching and learning strategies to enrich the English learning environment.

In order to enhance students' speaking skills, all junior speaking classes are taught by a Native English Teacher (NET). Throughout the years, many activities like English morning assemblies, English Speaking Days, English Action Days and English variety shows have been organized. Furthermore, students are encouraged to participate in different English extra-curricular activities such as the English Speech Team, the English Debating Team, the English Drama and Movie-making Society, the Smart Writers Society and the Scrabble Society.

Our school aims to provide students with multiple learning experiences using English, and so different learning activities are organized every year, including study tours to the U.K. and Australia, the summer camp for Learning English through Cultural Exchange (LETCE), the English Language Institute in China (ELIC) summer programme, English Drama Competitions and Team Time Open Space.



英語是國際語言,是學生升學及就業不可或缺的基石。為裝備學生,迎接未來的挑戰,本校特加強英語教學。由2010/2011年度開始,本校中一所有班別均使用英語為教學語言。本學年,**初中級使用英語授課的科目共有14科**,包括:英國語文、數學、地理、綜合科學、物理、化學、生物、電腦、歷史、視覺藝術、體育、家政、音樂及設計與科技。

為加強學生的英語會話能力,初中各班英語會話課均由外籍老師教授,另設英語早會、英語日、英語活動日及英語綜藝表演等。除此之外,本校更成立英語課外活動小組,例如英詩朗誦學會、英語演辯學會、英語話劇及攝錄組、英文小作家學會、英文拼字學會等,以營造良好的英語學習環境。

再者,本校著重多元學習經歷,為學生提供不同類型的英語學習活動,如英國、澳洲英語遊學團、加拿大英語學習文化交流營、美國英語學會英文暑期課程、英語話劇比賽及英語空中廣播等,以提升學生的英語能力,拓展國際視野。



Teen Time Open Space, RTHK Radio Programme



AVE TWINKLE SAYE

Dress up as priates before watching Twinklw of the Aye Musical



Visit The British Museum in the U.K.



HKDSE Outstanding Students, Top 14 in the past years





6CLAM HOK TSZ 林學教 BA, HKU

5* - 3 Subjects 香港大學,文學士 (2019-2020) 5 - 4 Subjects

- 1 Subject

6D LAI CHEUK YI 賴卓盲

BSc(Hons) in Physiotherapy, Poly U

香港理工大學,物理治療學(榮譽)理學士(2019-2020)

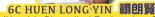
5* - 2 Subjects - 3 Subjects

- 2 Subjects

6D Li Pok Nga 写博雅

BSc (Hons) in Physiotherapy Brunel University London 倫敦布魯爾大學,物理治療學(榮譽)理學士 (2019-2020)

5* - 2 Subjects - 3 Subjects - 2 Subjects



BEng(Hons) in Biomedical Engineering, CUHK

香港中文大學,生物醫學工程(榮譽)學士(2019-2020)



6C SIU HOI TUNG 講凱童 Medicine(MBChB) Programme, CUHK 香港中文大學,內外全科醫學士 (2018-2019) 5**- 1 Subject



6C CHAN SHUK KWAN 頭淑鈞 BA in Translation, CUHK 香港中文大學,翻譯學 (2018-2019)

5**- 1 Subject 5* - 2 Subjects - 3 Subjects



6D WAN HEI YUEN 尹希元 BSc(Hons) Physiotherapy, Poly U 香港理工大學,物理治療學(榮譽)理學士(2018-2019)



5**- 1 Subject 5* - 3 Subjects

- 1 Subject

6E CHENG TSZ WANG 鄭子泓 Engineering, HKU 香港大學,工學學士 (2017-2018)

5**- 1 Subject 5* - 1 Subject

- 4 Subjects

6D CHAN HOI LAM 陳海林

BBA in Economics and Finance, HKUST 香港科技大學,經濟及金融學理學士 (2017-2018)

5* - 2 Subjects

5 - 4 Subjects



5**- 1 Subject 5* - 5 Subjects

5 - 1 Subject

6E LAM KA KIM 林嘉欣

BBA in Quantitative Finance and Risk Management Science, CUHK 香港中文大學,計量金融學及風險管理科學(2017-2018)



5**-3 Subjects 5* - 4 Subjects - 1 Subject

> 6D YEUNG KIN TUNG 楊建東 BBA in Risk Management Science, CUHK 香港中文大學,風險管理科學 (2016-2017)



5**- 1 Subject 5* - 3 Subjects - 1 Subject

6D CHECK CHUNG YIN **卓仰**賢

BSc (Hons) in Physiotherapy, Poly U 香港理工大學, 物理治療學 (榮譽) 理學士 (2015-2016)

5* - 5 Subjects

5 - 2 Subjects

BSc (Hons) in Occupational Therapy, Poly U 香港理工大學,職業治療學(榮譽)理學士(2016-2017)

6E LI YIK TSUN 李亦沒 Pharmacy (BPharm), HKU 香港大學,藥劑學 (2016-2017)

6E LEE WAN YIU 李泓珧

根據2020年香港公開試成績,本校高於全港水平:

The following 2020 HKDSE results of our school were better than the Hong Kong average:

整體科目及格率

Average passing rate of all subjects

95%

4個核心科目平均及格率

Average passing rate of 4 Core subjects

91.9%

英國語文科平均及格率

Passing rate of English Language

98.3%

中國語文科平均及格率

Passing rate of Chinese Language

91.5%

數學(核心課程)平均及格率

Passing rate of Mathematics

86.3%

通識科平均及格率

Passing rate of Liberal Studies

91.5%

於2020香港中學文憑試中,本校表現卓越考生於最佳6科中取得37分佳績。

Our top student scored 37 marks in 6 subjects in HKDSE 2020.

科目達到2級或以上高於全港水平

Subjects with Level 2 to Level 5** rates higher than the Hong Kong average

中國語文、英國語文、通識、數學(必修課程)、 數學(單元一)、數學(單元二)、生物、物理、化學、地理、中國歷史、 資訊及涌訊科技、企業、會計與財務概論、視覺藝術、音樂及體育

Chinese Language, English Language, Liberal Studies, Mathematics Compulsory Part, Mathematics (M1), Mathematics (M2), Biology, Physics, Chemistry, Geography, Chinese History, Information and Communication Technology, Business, Accounting & Financial Studies, Visual Arts, Music and Physical Education

總共:16科 Total:16 subjects

科目達到4級或以上高於全港水平

Subjects with Level 4 to Level 5** rates higher than the Hong Kong average

中國語文、英國語文、數學(必修課程)、數學(單元一)、生物、物理、地理、企業、會計與財務概論、資訊及通訊科技、視覺藝術及音樂

Chinese Language, English Language, Mathematics Mathematics Compulsory Part, Mathematics (M1), Biology, Physics, Geography, Business, Accounting & Financial Studies, Information and Communication Technology, Visual Arts and Music

總共:11科 Total:11 subjects

2019-2020 S.1-S.5 Outstanding Students

中一級 S.1 1B AU CHEUK HIN



1st place in Form
Rev. Peter Wong Memorial Scholarship
1st place in Class
1st place in Mathematics

In the future, I want to be an accountant because it sounds interesting for me. My advice for new students is to concentrate on lessons and listen carefully to what teachers are teaching. Don't be afraid to ask them questions to clarify your doubts. Have fun studying here!

中三級 S.3 3B CHAN KA LEE



1st place in Form
KYC Scholarship
1st place in Class
1st place in Mathematics
1st place in Chinese Language

I want to be a doctor after I graduate, so I am going to study related subjects in my future university. Helping people is always meaningful, especially when it comes to saving someone's life.

Dreams will never come true without hard work. No matter what difficulties I come across, I will never give up as I always have strong determination. In order to earn good results and enroll in my dream university programme, having good learning strategies is indeed necessary. When we are doing revision, we need to understand and digest what we have learnt, instead of relying merely on rote memorization. We should not only study hard, but mostly study smart.

中五級 S.5 5D TSANG KA HO



1st place in Form KYC Scholarship 1st place in Class 1st place in Physics

中二級 S.2 2A WONG CHUN LUNG



1st place in Form
Rev. Peter Wong Memorial Scholarship
1st place in Class
1st place in Chinese Language

In the future, I aim to complete the degree in architecture or engineering at university. Honestly, I have not yet made up my mind, but I truly think being either an architect or an engineer would be my future career. I want to use my knowledge to solve any scientific problems in our lives.

My advice for new students is to enjoy their school lives. They should not give themselves too much pressure. My strategy in studying is always study smart. They should also strike a good balance between leisure time and study. Don't be afraid to seek help from others whenever you encounter difficulties! Your beloved friends are always there to help. You are never alone!

中四級 S.4 4D CHIN KA MING



1st place in Form
KYC Scholarship
1st place in Class
1st place in Mathematics
1st place in Liberal Studies
1st place in Physics

My plan for the future is to study Physics at the Chinese University of Hong Kong. I want to work at the Hong Kong Observatory to help the locals have a better life.

In the learning journey, a never-give-up spirit is always important so that we can get over all the difficulties. Only with strong determination and persistent effort can we enjoy the fruit of success in the future.

My future plan is to pursue a degree in pharmacy at the University of Hong Kong. Aspiring to be a pharmacist working at clinics or hospitals, I want to help people in need in our society.

My favourite part of being a Kei Yuen student is the harmonious atmosphere in the campus in which I can always gain support from my peers and teachers.

I would advise students to grasp every opportunity at school to stretch their potential. Whenever they come across any difficulties in their life journey, do not forget that their peers and teachers are always there to stand by them!



Whole-Person Education, **Develop Students' Potential** 全人教育 發揮潛能

1.一人一體藝文化 1. One Student, One Athletic / Artistic / Cultural Skill

Every academic year, all students need to participate in at least one activity, training or competition related to Sports, Arts or Culture, such as ball games, athletics, swimming, Sports Day competitions, art exhibitions, traditional crafts, singing, musical instruments, Chinese opera appreciation, dancing, drama, speech, debate or calligraphy. All graduating students are required to participate in the Graduation Run.

- 所有學生均須於每學年參加最少一項與「體藝文化」有關的活動,例如: 球類、田徑、游泳、陸運會比賽、畫展、文化文物展、歌唱、 樂器演奏、流行音樂、粵劇、舞蹈、話劇、朗誦、辯論、書法等。
- 所有中六學生須參加畢業跑





All students need to take up at least one duty in school, such as being a Student Union Committee Member, a House Committee Member. a Class Committee Member, an E.C.A. Club Committee Member, a Kei Yuen Leader (KYL), a Prefect, a Big Brothers and Big Sisters Scheme member, a Career Prefect, an Environment Protection Ambassador, a Love and Care Ambassador, an English Ambassador, a Visual Arts Ambassador or an Elder Academy Tutor.





所有學生均須於中學階段擔任 學生會幹事、社幹事、班會幹事、 課外活動學會幹事、KYL、領袖牛 大哥哥大姐姐、升學就業領袖生 環保大使、關愛大使、英語大使 視藝大使、長者學苑導師等

Serve our Community, Show our Love and Care 服務社區 盡顯關愛

We aim to touch the hearts of students with our love and care; in turn they touch the hearts of many more in our community with the talents and virtues they develop during their secondary school life.

Every year, students in all forms need to participate in at least one volunteer service. Examples include: beach cleaning, nursing

home visits, Flag Days and being an Elder Academy Tutor.

本校重視學生的品德教育,鼓勵學生多參與服務,貢獻社區,承傳關愛精神。每年,不同級別的學生須參與最少一項服務活動,如清潔沙灘、探訪老人院、賣旗活動、擔任基元長者學苑導師等。我們期望學生能夠成為才德兼備的「基元人」。

One Student, One Service 一人一服務

All students need to participate in at least one Volunteer Service in each form.

S.1: Conservation Services

Cleaning beaches and country parks

S.2: Caring Services Serving the elderly

S.3: Experiential Services
Community Experience Day

S.4: Community Services Flag Day

S.5: School Services
Student leaders, House committee members,
Elder Academy tutors.

所有學生必須參加與「服務」有關的指定活動:

中一:保育服務 — 清潔沙灘 / 郊野公園

中二:關顧服務 ― 關顧長者 中三:體驗服務 — 社區體驗 F

中四:社區服務 — 賣旗活動

中五:校內服務 — 學生領袖、社幹事、

長者學苑導師等





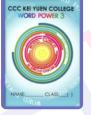
Nurturing New Students, Caring for Development ◆ 支援新生 關注成長

It is common to see the Form One students feeling anxious when facing a new environment. In view of that, our school holds plenty of activities to help them adapt to secondary school life. Below are the key measures taken to create a caring and supportive campus.

踏入中學校園,中一新生面對陌生的學習環境難免感到徬徨不安。為了讓學生 更易融入校園新生活,本校特別安排以下的配套措施,支援中一新生。











1. English Learning: In order to create a rich English language environment, our school has placed considerable emphasis on learning English inside and outside our classrooms, like compiling a useful vocabulary handbook "Word Power" for students' self-study. Throughout the years, a wide range of activities have been held to cater for learner diversity, such as the Summer Bridging Programme, workshops on learning strategies and learning skills, an oral English and Language Arts course organized by the NET, Enhancement and Remedial Courses and the Saturday English, Mathematics and Science Enhancement Programme.



一.照顧學生的英語學習:編印各科英文生字自學手冊,供學生參考。開辦暑假銜接課程、中一學習 策略/學習技巧工作坊、中一英文口語班(由外籍英語教師教授)、中一資優/拔尖/補底課程等,並推 行周六英文、數學提升計劃,協助學生面對不同的學習需要。

- **2. Social Development:** In the S.1 Bridging Course during summer vacation, prefects and the student leaders of "Big Brothers, Big Sisters Scheme" help Form One students adapt to their new secondary school life. Also, a regular sharing session among fellow students is held during lunch time to help alleviate academic stress, and build up mutual trust and acceptance with their peers.
- 二、關注社交發展:暑假期間舉辦中一暑期銜接課程,由領袖生及「大哥哥大姐姐計劃」的學生領袖帶領活動,讓新生互相認識,從而建立友誼。並於開學後舉辦午間分享環節,由 「大哥哥大姐姐」與中一同學分享及交流生活感受。





3.Home-School Cooperation: To strengthen co-operation and collaboration with parents, professionals have been invited to give talks on S.1 Parents' Day to help parents to have better communication with their children. Also, the "Dual Class Teacher System" is adopted to maximize the care and support provided for Form One students.

三、加強家校合作:於中一家長日邀請專業人士到校分享,讓家長了解與子女相處之道。本校亦實施「雙班主任制」,以加強對學生的支援和照顧。我們深信「好的開始是成功的一半」,擁有愉快的中一校園生活經歷,有助同學更投入校園生活,發揮潛能,從而愉快地成長。

Visual Arts of CCCKYC

Every year, we organize various activities, outings and exhibitions for our students so that they have the opportunity to develop their skills, knowledge, attitudes and values.

本校視覺藝術科每年組織各式各樣的活動、考察和展覽,讓學生獲得 更多發展個人技能、獲得知識、建立正確態度和價值的機會。

Our students won the championship of the Jockey Club "Student Drawing Competition" in two consecutive

本校學生連續兩年榮獲「賽馬會全港學童花卉繪畫比賽」 高中組冠軍。



Champion in 2018

Chan Hau Choi 随复村 (Senior section)



Champions in 2019

Chan Hiu Ching

Senior section)

Hou Yuen Ting 侯婶婷 (Iunior section)

Other Visual Arts Awards 其他視覺藝術獎項

Our students won more than 49 Visual Arts Awards in 2019-2020.

本校視藝生於 2019-2020年度於各項校外比賽 中獲取超過49項獎項,成績驕人。



2014 Wong Man Kei 高額語



2015 Chan Sze Wai 陳思慧



2016 Lee Ka Ling 李壹玲

Winners of the Hong Kong Outstanding Visual Art Student Award 香港傑出視藝學生大獎獲獎學生



2017 Law Yan Laam 羅殷崗

Prizes

多個獎項。

Each year, our students take part in

more than 50 competitions and win numerous prizes and awards. 學生每年參加超過50個比賽,並獲得



2018 Tsang Yi Kiu 曾伊蕎



2019 Fung Yan Lam 涯恩艱



Winner of the Grantham Scholarships Fund 2019 榮獲葛量洪獎學基金 2019

Our Students won the Gold prize in the Exhibition of Secondary School Students' Creative Visual Arts Work in 2013-2016

本校視藝生於2013至2016年榮獲中學生視覺藝術創作展金獎



Chan Ming Leung 陳銘良



Li Ling Fung 李聆風



Ho Hing Lam 何慶琳





Subject Activities 學科活動



We organized the Computer Graphic Design, Ceramics and Art and Craft workshops for the elderly, Secondary teachers and Primary school students.

本校視藝生曾舉辦電腦繪圖設計、陶瓷及手工藝工作坊予長者、中學老師及小學生。

Visual Arts Exhibition and Love Your Community Coloring Competition

視覺藝術展及關愛社區填色比賽



HKCCCC Joint School Art Exhibition 2016 and 2018



CCCKYC 35th Anniversary Visual Arts Exhibition 2017



The staff of Swire Properties Ltd participated in the Christmas wreath D.I.Y. workshop. 太古地產有限公司的員工參與本校舉辦的「聖誕花環工作坊」



Teachers from 26 schools of Catholic Diocese of Hong Kong paid a visit to CCCKYC.

26位來自天主教香港教區中學老師到訪本校。



Each year, we organize the Love Your Community Coloring Competition for primary students in Tin Shui Wai, Yuen Long and Tuen Mun.

每年視藝生舉辦關愛社區填色比賽予天水圍、元朗及 屯門區的小學生參與。

Music of CCCKYC

Music plays an indispensable role in broadening students' cultural horizons, and in facilitating their all-round individual development.

音樂於拓展學生的文化視野不單是不可或缺的,更能讓學生在成長方面有更全面的發展。

Subject Activities 學科活動

Choir performance on Speech Day 合唱團於畢業禮表演





Wind Band Activities 管樂團活動



Disney Performing Arts 於迪士尼表演



Sports of CCCKYC

One of our major concerns is to broaden students' horizons and learning experiences by encouraging students to join different kinds of sports activities apart from the traditional P.E. curriculum.

本校重視擴濶學生的視野及學習經驗,除傳統體育課程外,亦鼓勵學生參與 不同的體育比賽及活動。

Rugby Fun Day



Our school representatives attended the HKSSF Annual Prize Ceremary on 26th June, 2019. They got trophies in badminton, table tannies and volleyball competitions.

2019年6月26日,本校代表出席香港學界體育聯會周年頒獎禮, 並獲得羽毛球、乒乓球及排球比賽獎盃。



Mr. Yung Kam Wah, a famous basketball coach, and his team have joined our school to make a breakthrough improvement in our basketball team.

歡迎著名籃球教練翁金華及他的團隊加盟, 將帶領籃球隊突破極限。



Our Water Polo Team members won the fifth place in the Panasonic 19th HKASA School Invitional Water Polo Championship on 11th Novermber, 2018.

> 水球隊成員於 Panasonic 第十九屆泳總學界水球 激讀賽賽得第五名。



Our swimming team had a great success in the inter-school competition.

學校泳隊於校際比賽表現出色。



Our Long Run Club members won the championship in the 4K Team Race, aged from 9-14, Yuen Long 10K Street Running Pok Oi Challenge for the Yuen Long District Sports Festival 2016.

長跑學會成員於「元朗區體育節2016元朗10K街跑—博愛挑戰賽」 4K組別中獲得冠軍 。



Our Badminton Team members always perform well in the CCC Joint Schools Badminton Competition and get many prizes.

羽毛球隊成員表現出色,經常在區會校際 羽毛球賽中獲得多個獎項。



Cycling Talk 單車專題講座

The Opening Ceremony of the Yuen Long Bike City Orienteering Competition.

元朗單車定向比賽 開幕禮



Student Awards (2019-2020)

ACADEMIC ————				
Name of Competition	Organizer	Name of Awardees		
校際漢字設計比賽	饒宗頤文化館	入圍獎 6B 陳尚靈、6B 李梓恩 、 6B 鄭凱盈、6C 陳詠楺		
Student Environment Protection Ambassador Scheme	Environmental Campaign Committee	Outstanding Student Environmental Protection Ambassador(Gold Award) 5D Chan Hiu Ching Outstanding Student Environmental Protection Ambassador(Silver Award) 5D Ho Lok Yiu Outstanding Student Environmental Protection Ambassador (Bronze Award) 5A Tang Kai Ching Outstanding Student Environmental Protection Ambassador(Merit Award) 5C Ng Kei Ching		
Organic Ambassador Training Scheme 2018-19	Hong Kong Organic Resource Centre	Certificate of Graduation 5A Wong Tsz Wing, 5A Huang Ying Lin 5B Ng Wing Kiu, 5B Lau Cheuk Lam 5C To Ka Yiu, 5C Chan Wei Man, 5D Chan Yuk Ling, 5D Wan Cheuk Yi		
2019 Australian National Chemistry Quiz	Royal Australian Chemical Institute	Certificate of Credit 6D Kan Sik Yin Aloysius, 6D Wong Cheuk Kwan Certificate of Distinction 5C Leung Yan Ting, 5D Lo Suet Wing, 5D Tsang Ka Ho		
全港LumieLabs科創專題 研習報告短片比賽	香港科創教育協會	中學組季軍 2A 何樂恆, 2A 阮銘浠		
第二十四屆全港中小學中文硬 筆書法比賽	香港敎育專業人員協會	中學高級組 (優秀入圍獎) 4C 錢悦儀		
第二十四屆全港學界對聯 創作比賽	新市鎮文化敎育協會	亞軍 特別獎 季軍 優異獎 5C 周子力 2D 吳奕瑩 5C 周錦濤 1B 黃施予, 5C 郭倩怡		
VISUAL ARTS ————————————————————————————————————				
44th Hong Kong Youth Painting				

44th Hong Kong Youth Painting Competition — Western Painting: Secondary School Section	Hong Kong Youth Cultural & Arts Competitions Committee	Champion Award of Distinction 5D Chau Lok Lam 5C Yiu King Chun, 6B Cheng Hoi Ying, 5D Chau Lok Lam
元朗區文藝之星嘉許計劃 2018-19	元朗區文藝協進會	元朗區文藝之星 6A 蔡詠淇
2019當代中學生繪畫比賽	香港當代藝術學院	特別榮耀獎 5A 馮恩霖、5C 陳凱晴 、 6A 郭欣樺、6A 蔡詠淇 、 6A 曾伊蕎、6B 鄭凱盈 、 6B 鄭藹珩、6B 李泳諭



Student Awards (2019-2020)

	VIOLIA	ADTO
	VISUA	LARTS —
Name of Competition	Organizer	Name of Awardees
「網絡攻擊花樣多保護數據 靠你我」海報設計比賽	政府資訊科技總監辦公室、香港警務處及 香港電腦保安事故協調中心合辦	冠軍 季軍 優異獎 入園獎 5B 周玉蘭 5D 陳曉晴 5C 陳凱晴 5B 黃淑婷、5D周樂林 、6B 陳尚靈
2019食物安全人人「Like」 海報設計比賽	食物環境衞生署	優異獎 6B 曾伊蕎
2019國際化學元素週期表年 美術設計創作比賽	保良局	(平面組) 香港賽 (立體組) 香港賽 二等獎 二等獎 6B 李泳諭 5D 陳曉晴
花鳥蟲魚小伙伴設計比賽 2019	香港北區花鳥蟲魚協會	亞軍 季軍 優異獎 5C 陳凱晴 3D 馮煒諾 5A 周玉蘭
「涼浸浸紙扇繪畫比賽」 中學組	環保觸覺	冠軍 5B 周玉蘭
2019-20年度 「活水行動」海報及標語設計比賽	愛德基金會	中學組亞軍 6B 李泳諭
Odyssey of the Mind Pin Design Competition 2020	Odyssey of the Mind Hong Kong Association	Champion 1st Runner-up (Senior Secondary Division) (Senior Secondary Division) 5A Fung Yan Lam 5C Yiu King Chun
My Australian Christmas Card Competition 2019	Australian Consulate-General (Hong Kong)	ChampionFirst runner-upSelected5A Tang Kai Ching5A Fung Yan Lam5B Wong Shuk Ting 5C Yiu King Chun
創意無界限德國作品展2019	香港海外文化中心	銀獎 2B 許朗瑋
利是封設計比賽	學孜敎育及香港青 少年輔導協會合辦	亞軍 6C 陳詠楺
會徽設計比賽	香港學校體育學會	亞軍 季軍 參與獎 6B 郭欣樺 5A 鄧啓情 5C 姚景晉、5D 陳曉晴
香港新聞博覽館吉祥物 設計比賽	香港新聞博覽館及香港賽馬會 慈善信託基金	初中組 — 亞軍 初中組 — 優異獎 2B 許朗瑋 2B 林筠濤
九龍倉全港中學生繪畫比賽 2019-20	九龍倉藝術	(立體組) 優異獎 (平面組) 優異獎 5D 陳曉晴 5C 姚景晉
「向歧視説不!」設計比賽	愛滋寧養服務協會	優異獎 2D 鄧卓琳、2B 朱汶喬、2B 林筠濤、5A 鄧啓情、5C 姚景晉、5D 周樂林

Student Awards (2019-2020)

	SPORT	'S —
Name of Competition	Organizer	Name of Awardees
The 17th Hong Kong Nepalese Open Taekwondo Championships	Hong Kong Nepalese Taekwondo Association	2nd runner-up (Black Belt Group) 2D Tang Cheuk Lam
Inter-school Cross Country Competition 2019-2020	HKSSF	Boy C Merit (Team) 1B Leung Chi Kit, 2A Sarki Rabin 2A Siu Chung Wai, 2A Yuen Ming Hei 2B Leung Yu Hin, 2D Tsang Tsz Ngo
The 43rd Yuen Long District Athletic Meet Competition	Co-organised by the Leisure and Cultural Services Department and Yuen Long District Sports Association	Women: Division D 200M 1st runner-up Women: Division D Long jump Champion 2D Ng Sum Yuet
Asia & Pacific Jump Rope Championship	Asia & Pacific Jump Rope Federation	Double Dutch Speed Relay 1X30 Male 15- 16 years old Champion Single Rope Speed Relay 4X30 Male 15-16 years old Champion Single Rope Pairs Freestyle Male 13-14 years old Champion Single Rope Team Freestyle Male 15-16 years old Champion 3C Cheung Wing Lam
2019飛越啟德 第四屆全港學界跳繩比賽	中國香港跳繩體育聯會	二重跳之王 新界區中學十四歲或以下男子 初級組季軍 30秒前繩速 新界區中學十四歲或以下男子 初級組冠軍 3C 張詠霖
全港十八區武動人生慈善金盃賽 2019	香港青年跆拳道協會	速度組冠軍 1B 鍾卓峰

Sharing by HKDSE Outstanding Student 2020

Finally, my six-year secondary journey has come to an end. The journey is filled with countless obstacles such as academic pressure which I can hardly surmount alone. Nevertheless, I am always accompanied by my beloved and supportive confidants and guided by caring teachers whenever I am in need. I would like to hereby express my deepest gratitude to them since they bring me hope when I am confronted with darkness.

Achieving academic excellence is never an easy task. Throughout the road to success, there are numerous setbacks and some may even bring you unbearable sorrow. Whenever you feel exhausted, give yourself a break by simply going for a walk or playing computer games and never force yourself to carry on when you feel depressed. What's more, bear in mind that do not let studies preoccupy your life as developing hobbies and interpersonal relationships in secondary school are also of essence. Concentrating solely on your studies may lead you to success, but you would definitely feel regretful in the future as it will not bring lifelong happiness like your friends and hobbies do.





SchoolMottof文訓

We will in all things grow up into him who is the Head, that is, Christ.

(Ephesians 4:15)

凡事長進,連於元首基督。

(以弗所書四章十五節)



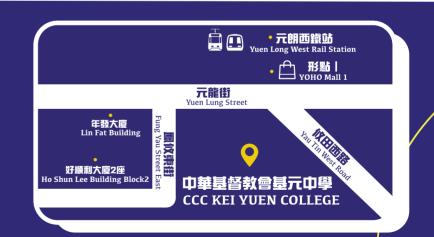
直達學校的公共交通工具

Direct Public Transportation to School

54 64K 68M 68X 76K 268B 268C 268M 269D 276 276P 968

元朗總站 / Yuen Long Terminus

元朝站F / K出口 / Yuen Long Station (Exit F / K)



Address: Fung Yau Street East, Yuen Long, N.T.

E-mail: mail@ccckyc.edu.hk

Tel: 2475 0331 Fax: 2474 5663

Website: http://ccckyc.edu.hk/